

禱告 PRAYER

牧區代禱網絡

Parish Cycle of Prayer:

身體欠安

韋婉環、何根、周芙蓉、白曹慧娟、郭顏筱薇、
潘劉桂香、辜裕洲、辜凌志斌、李煦恩

Infirm

Jenny Wei, Gen He, Fu Yung Chau, Grace Briedis, May Ngan Kwok,
Poon Lau Kwai Heung, Mr. Koo, Mrs. Koo, Raymond Li

一年祈禱和禁食

1-Year Prayer and Fasting:

1. Praise God that Pastor Nasir and his family, Yasmin, Balawal, Aymen and Genesis got through their medical checks, including 3 vaccines! They will go back for more shots on March 20th. Pray for our sponsorship info session on March 10th as we prepare.
2. Thank God that the demolition of our President Plaza site is now complete! Pray that God would continue to provide the funds needed for renovation going forward.
3. Pray for our upcoming AGM on March 24th, that we would be united as a church as we reflect on the year that has passed and look forward to His plans for us in the future.

1. 感謝讚美主！Nasir 牧師一家（太太 Yasmin，兒子 Balawal，女兒 Aymen 和 Genesis）已經順利完成身體檢查，以及接種了三枝疫苗，他們將需要於 3 月 20 日再接種其他疫苗。請大家為我們 3 月 10 日在教會舉行的贊助資訊會禱告。
2. 感謝主！在統一廣場的清拆及裝修工程已經順利完成了！求主繼續供應將來工程所需的資金！
3. 為我們 3 月 24 日的週年教友大會禱告。當我們回望過去上帝在我們當中的奇工，並展望未來上帝為我們預備的計劃，願主幫助我們在主內合一。

使命宣言

我們致力培育一代又一代活像基督的信徒，使他們能每天和天父有親密的關係，並能領受聖靈的大能去祝福所有人。

Mission Statement

We exist to make Christlike disciples from generation to generation who have a daily relationship with the Father and are empowered by the Spirit to bless all peoples.

同工 TEAM

加拿大總主教 / 牧區主任
Chief Bishop / Rector

助理牧師
Associate Priest

牧師
Priest

傳道
Pastor

普通話事工
Mandarin Ministry

牧師堂長
Rector's Warden

會眾堂長
People's Warden

行政助理
Adm. Assistant

教會簿記
Church Bookkeeper

伍德賢總主教
Rt. Rev. Dr. Silas Ng

蕭重信牧師
Rev. Joshua Siu

謝仲賢法政牧師
Rev. Dr. Canon Philip Tse

楊子朗傳道
Pastor Christine Yeung

盧維溢牧師
Rev. Wayne Lo

麥定基
Eddy Mak

楊志初
Denny Yeung

容德儀
Christine Fu

楊思敏
Wendy Yeung

主日崇拜

SUNDAY SERVICE

8:30
廣東話
REC Cantonese

11:00
廣東話
REC Cantonese

普通話
REC Mandarin

英語家庭
REC English Family

聯絡

CONTACT

7451 Elmbridge Way, Richmond, BC V6X 1B8

604 214 0321

info@richmondemmanuelchurch.org
www.richmondemmanuelchurch.org

For daily devotion material please visit:
discipler123.blogspot.com



以馬內利堂廣東話及普通話聯合崇拜

REC Cantonese & Mandarin Combined Worship (11am)

February 25, 2024

大齋期第二主日聖餐崇拜

2nd Sunday in Lent Eucharist

本主日祝文

全能上帝，聖子在十架受死之先，彰顯主的威嚴。求主賜我們信心去體會主的榮光，讓我們藉著主的恩典，肖乎主的形像，榮上加榮。主與聖父、聖靈，一同永生、一同掌權，同為一上帝，永世無盡。阿們。

Today's Collect

Almighty God, whose Son was revealed in majesty before he suffered death upon the cross, give us faith to perceive his glory, that being strengthened by his grace we may be changed into his likeness, from glory to glory; who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, now and forever. Amen.

歡迎蒞臨我們這教會大家庭

Welcome to our church family

以馬內利堂的遠象是成為一個神臨在及使人經歷神同在的教會。如果這是您的第一次來到，我們很希望能認識您及幫助您能在此家找到歸屬感。

願神祝福您!

Our vision at Richmond Emmanuel Church is experiencing and being the presence of God. If it's your first time here, we would love to meet you and help you find belonging in this family.

God bless!

程序 ORDER

11am 粵語及國語 Cantonese & Mandarin

始禮 Opening	始禮經句 進堂詩 讚頌歌	Scriptural Opening Opening Hymn Praise Song	創 17:1-7, 15-16 22:23-31 276 (1-3; 4-5) 可 8:31-38 楊子朗傳道 Pastor Christine Yeung	眾立 Stand 眾立 Stand 眾坐 Sit 眾坐 Sit 眾立 Stand
聖言 Word	經課 詩篇 福音行列聖詩 福音 講道	Lesson Psalm Gradual Hymn Gospel Sermon	創 17:1-7, 15-16 22:23-31 276 (1-3; 4-5) 可 8:31-38 楊子朗傳道 Pastor Christine Yeung	眾坐 Sit 眾立 Stand 眾坐 Sit 眾坐 Sit 眾立 Stand
祈禱 Prayers	代禱 認罪 平安禮 奉獻詩	Prayers Confession Peace Offering Hymn	no. 171	眾坐 Sit 眾立 Stand 眾立 Stand
聖餐及祝福 Holy Communion & Blessing	大祝謝文 上帝之羔羊 聖餐 感謝文 祝福	The Great Thanksgiving Agnus Dei The Holy Communion Post-communion Prayer Blessing		眾立 Stand 眾坐 Sit 眾立 Stand 眾立 Stand
宣佈及差遣 Announcements & Dismissal	宣佈 退堂詩 差遣	Announcement Closing Hymn Dismissal	no. 319	眾坐 Sit 眾立 Stand 眾立 Stand

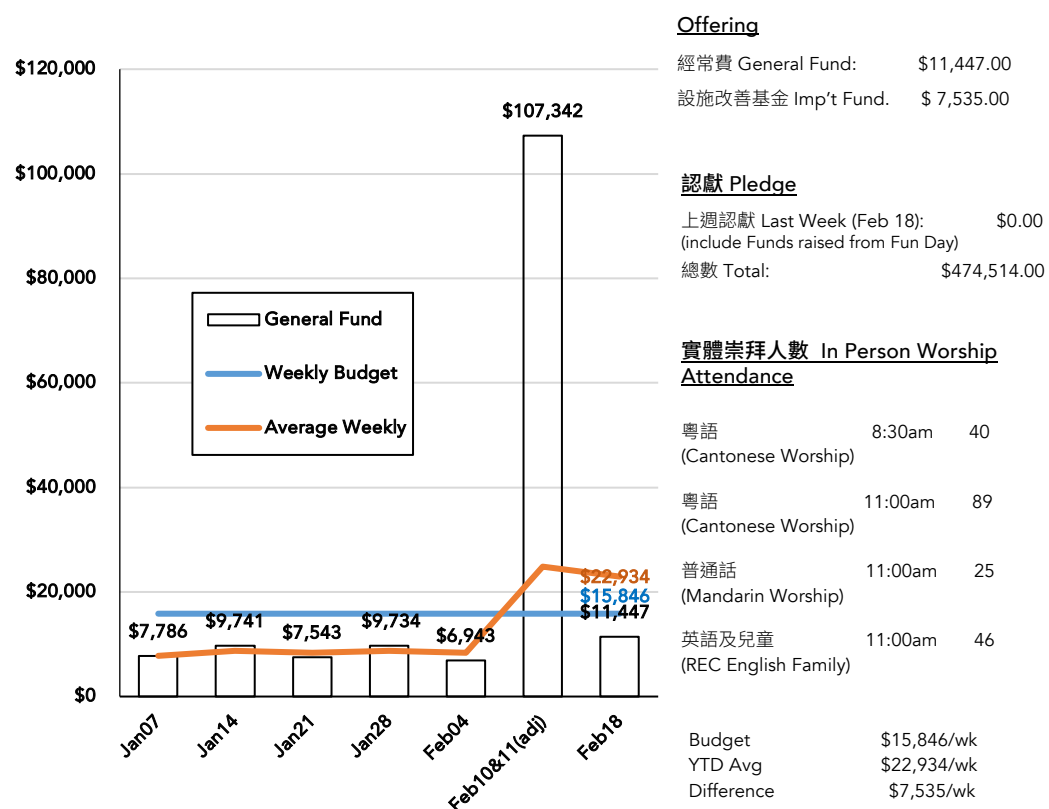
講道 SERMON

主題：背起十架跟隨主
經文：馬可福音 8:31-38

1. 退到後邊跟隨耶穌
2. 捨己背上十架
3. 得著生命

討論問題：

今日主如何邀請你背起自己的十架跟隨祂呢？



預告事項 Upcoming Events

2023 奉獻收據

2023 年奉獻收據：可在本主日崇拜後於大堂領取。而尚未領取的奉獻收據，將於 2 月 27 日郵寄方式寄出。

2023 Donations Receipts

Parishioners please pick up your 2023 donation receipts in the lobby. Any remaining donation receipts that haven't been picked up will be mailed out by February 27.

一家親

一家親會議將於 3 月 10 日下午二時至三時在教會舉行 (實體進行)。

內容：有關將於 3 月 24 日舉行之週年教友大會有關事宜。

*參加一家親的會眾，我們歡迎你與 REC English Family 一同午膳，參加午膳者，必需於兩個星期前在大堂報名，而便 REC English Family 安排足夠的食物。

Family Connection

A Family Connection meeting will be held at church on March 10, 2pm to 3pm (in person).

Content: Regards to upcoming matters on March 24 Annual General Meeting.

* We invite those who would like to attend Family Connection and would like to have lunch to join English Family lunch. Please register 2 weeks before, so that REC English Family prepare enough food. A sign-up sheet will be posted in the front lobby.

查詢會

有興趣參加 Nasir 牧師一家來加拿大之查詢會將於 3 月 10 日下午一時於教會 Café 舉行 (實體進行)。

Info Session

The info session for Rev. Nasir family will be held at 1pm in the church Café on March 10 (in person).

AM Canada 主辦 "使命 113 工作坊"

日期: 2024 年 2 月 27 日及 3 月 5 日(星期二)

時間: 7:30am-8:30am

講員: 謝仲賢法政牧師

主題: 相識

內容及參加方法: 將會以 ZOOM 進行，請到以下之網頁報名

<https://www.theamcanada.ca/connecting-2024-workshops>

**此工作坊目的為連結 AM Canada 眾教會的教牧和弟兄姊妹，自 2021 年開始，每年二至三次，2022 年五月在非洲烏干達舉行的 Anglican Mission 董事會，眾大主教和主教認同此工作，由 2023 年開始提升為整個 Anglican Mission 的工作坊，讓加拿大，美國，印度，海地及非洲的 Anglican Mission 教會有機會藉工作坊學習並增進及連結彼此的關係，請兄弟姊妹把握此機會參加，以英語進行，不設翻譯。

Connecting Workshop "MISSION 113" organized by AM Canada

Dates: Tuesday – February 27 and March 5, 2024 (Tuesday)

Time: 7:30am – 8:30am

Speaker: Rev. Dr. Canon Philip Tse

Theme: Knowing

The workshops will be through Zoom, for content and how to register please click this link:

<https://www.theamcanada.ca/connecting-2024-workshops>